

El Jafelanitxer

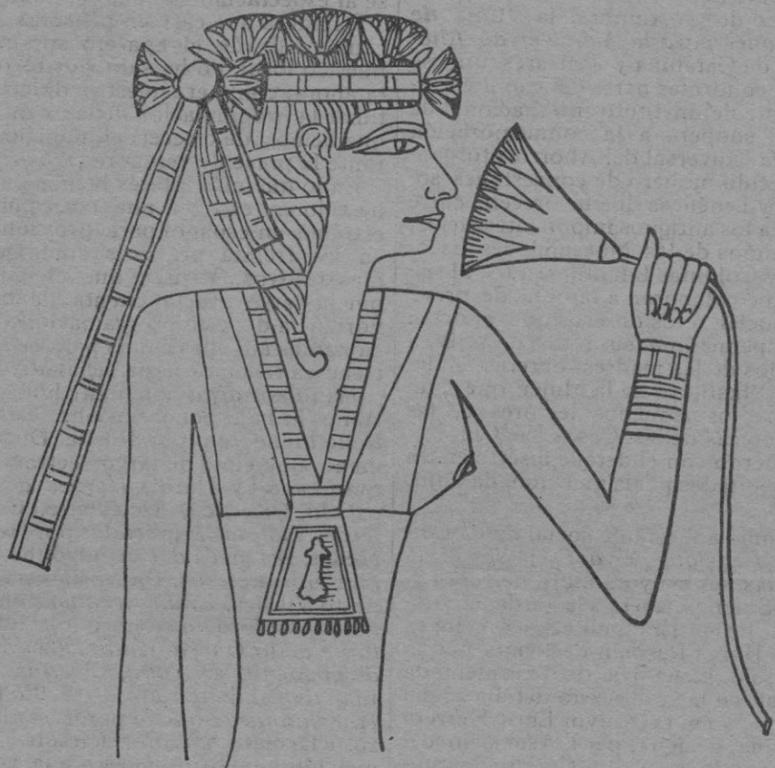
setmanari d'interessos locals

Biblioteca Provincial PALMA

Any LI.

Dissabte 11 Novembre de 1933

N.º 2627



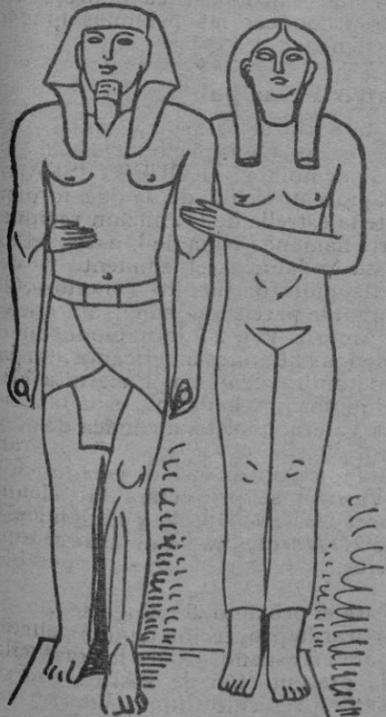
Una hija del príncipe Euthotep
Caliza pintada XII dinastía.

HISTORIA Y APRECIACION DE LAS CONSTRUCCIONES ARTÍSTICAS

VIII
EGIPTO (y e)

Estatuaria

Las cámaras reales de las pirámides de la IV dinastía, se hallan completamente devastadas. El tesoro de joyas de arte que debieron guardar, ha desaparecido. Tan sólo en nuestros tiempos se ha podido encontrar una tumba



Micerinos y su esposa Kamerernefti
Grupo en Gizeh IV D.

intacta: la de Tutankamón. Como demandaba la antigua litúrgica del rito de Osiris, en cada enterramiento debió haber, por lo menos, dos estatuas del faraón, de madera y recubiertas de metales preciosos, las que se ponían cerca del cadáver.

En los templos funerarios construídos en la base de las pirámides, es donde se han podido encontrar las estatuas pétreas de los faraones de la IV dinastía. Los bellísimos grupos escultóricos hallados, permiten suponer que fueron esculpidos para el culto en los templos, pues se representaba al faraón Micerinos con sus atributos reales y del brazo de la diosa Hathor y de cada una de las encarnaciones de las provincias del Egipto.

El grupo de Micerinos y su reina favorita Kamerernefti, es una de las obras escultóricas más bellas del antiguo Egipto. Está labrado en una pizarra verdosa compacta, y es algo menor que de tamaño natural.

La estatuaria, pues, en el antiguo Egipto estaba destinada solamente a las tumbas y al culto.

Estatuas de cuerpo entero y monstruos con cabeza humana o separadas éstas del tronco para un fin litúrgico, parecen reunir todas las perfecciones geométricas de la escultura ultramoderna. La belleza de los retratos escultóricos egipcios es singular, y en vano el artista moderno ha podido conseguir el franco corte de aquellas masas de la cara, los párpados y nariz, que tanto caracterizan el refinamiento de estilo de aquellas esculturas antiquísimas.

Los faraones de la XII dinastía nos

han legado otros grupos escultóricos de sumo interés. En el templo de Amón, en Tebas, encontramos las famosas estatuas sedentes de los Sesostris, cuya belleza varonil y expresiva tan sólo ha sido comparada a las esculturas del antiguo Egipto.

Sesostris I fué el propulsor de la cultura egipcia en la XII dinastía, tras la decadencia del país en la IX y X dinastías. Sesostris I quiso honrarse reedificando el gran santuario nacional de Rá, en Heliópolis, que era el verdadero cenáculo de la cultura de aquella época, y es emocionante que en nuestros días lo único que queda en el llano de Matariyé, donde estuvo edificado aquel templo, es un obelisco, que lleva el nombre de Sesostris I.

El nuevo tipo de arte funerario en la Edad Media egipcia consiste en la elaboración de los relieves de las estelas para el sepulcro en donde se representaba la efigie del difunto. Las estelas iban puestas en un nicho de la antecámara del sepulcro, y substituían los retratos de bulto entero de las antiguas dinastías.

Por lo que se refiere a la técnica de los relieves medievales del Egipto, hay que notar que los modelados son finísimos y revelan la predilección del artista en siluetar fuertemente las figuras de estilización admirable, excavándolas y moldeándolas con suma discreción. Así, pues, en estas obras artísticas se conseguía doble efecto estético: la del contorno brillante que marca la luz en los bordes de la talla, y el acusado batiente de las siluetas del plano.

En realidad, en la construcción egipcia no se ha utilizado la estatua, ya que solamente ha servido de adorno en las fachadas de los templos tallados

en la roca firme de las montañas. En el templo de Ipsambul, en el de Medinet-Abú y otros, encontramos colosales a manera de contrafuertes, unos situados en las mismas jambas de las puertas y otros colocados en nichos entre los pilares. Estas figuras corpóreas, a veces de pie, en actitud de avanzar el pie izquierdo, y a veces sentadas, sosteniendo los símbolos reales, miden una altura superior de 20 metros.

MATEO OLIVER

(Ilustraciones del autor)



Dos años de República

Labor económica

Ejercicio 1931

El presupuesto de Ingresos formado para el ejercicio de 1931, ascendió a 256.099'16 pesetas, a las que unidas 81.875'32 pesetas a que ascendían los créditos pendientes de cobro en 31 de Diciembre de 1930, formaron un presupuesto de Ingresos refundido de pesetas 337.974'48. El presupuesto de gastos formado para dicho ejercicio ascendió a 256.096'16 pesetas, a las que unidas pesetas 55.500'00 de créditos habilitados y 25.584'24 pesetas de obligaciones pendientes de pago en 31 de Diciembre de 1930, resultó un presupuesto de Gastos refundido de pesetas 337.183'40. Quedando por tanto un superávit inicial de 791'08 pesetas.

El movimiento de fondos municipales durante el ejercicio de 1931 fué el siguiente: Se ingresaron en las arcas municipales 258.064'04 pesetas mediante 383 mandamientos de ingreso y se satisficieron 253.237'86 pesetas mediante 777 mandamientos de pago, resultando una existencia en 31 de diciembre de 1931 de 4.826'18 pesetas.

Liquidado este presupuesto dió el siguiente resultado: Los créditos pendientes de cobro en 31 de diciembre de 1931 ascendieron a 67.119'04 pesetas y la existencia en Caja en dicho día a 4.826'18 pesetas formando un total activo de 71.945'22 pesetas, de las que deducidas 35.184'85 pesetas a que ascendieron las obligaciones pendientes de pago en igual fecha resultó un superávit de 36.760'37 pesetas.

Ejercicio 1932

El presupuesto de ingresos



Retrato del Faraón Mentah-hotep
Pintura en la Necrópolis de Tebas

formado para el ejercicio de 1932 ascendió a 264.410'59 pesetas, a las que unidas 71.935'22 pesetas a que ascendían los créditos pendientes de cobro en 31 de diciembre de 1931 formaron un presupuesto de ingresos refundido de 336.355'81 pesetas. El presupuesto de gastos formado para dicho ejercicio ascendió a 264.410'59 pesetas, a las que unidas 36.760'37 pesetas de créditos habilitados y 35.184'85 pesetas de obligaciones pendientes de pago en 31 de diciembre de 1931 resultó un presupuesto de gastos refundido de 336.345'81 pesetas. Quedando por tanto nivelado el presupuesto refundido de ingresos y gastos para dicho ejercicio.

El movimiento de fondos municipales durante el ejercicio de 1932 fué el siguiente: Se ingresaron en las arcas municipales 246.157'68 pesetas mediante 348 mandamientos de ingreso y se satisficieron 242.453'31 pesetas, mediante 664 mandamientos de pago, resultando una existencia en 31 de diciembre de 1932 de 3.704'37 pesetas.

Liquidado dicho presupuesto dió el siguiente resultado: Los créditos pendientes de cobro en 31 de diciembre de 1932 ascendieron a 76.992'59 pesetas y la existencia en Caja en dicho día a 3.704'37 pesetas formando un total activo de 80.696'96 pesetas, de las que deducidas 57.861'60 pesetas a que ascendieron las obligaciones pendientes de pago en igual fecha resultó un superavit de 22.835'36 pesetas.

CAPITÁN BARCELÓ

Propagandas políticas

Acércanse elecciones. Los partidos todos se afanan en sus propagandas, organizanse por doquier actos de tal o cual tendencia. Los oradores todos, sin distinción de matices, son aplaudidos por una fracción de público en la mayoría de las veces. Llega el día del voto y más de cuatro sufren el desengaño de su fracaso. Por mucho que se hayan esforzado en sus propagandas, éstas no dan siempre el resultado que el partido ansía. Consuélese, por no quedarles más remedio, y se preparan para venideras luchas electorales.

A mi modesto modo de pensar, adolecen los organizadores de una terrible falta de sentido común. Caen en el mismo defecto los de uno y otro bando y la solución de este problema es de una sencillez suma: total: que a los mitines en que deban hablar los ora-

dores de izquierda vaya el público de derecha, en los que hayan de perorar los de derecha que acuda el público que no simpatice con ellos y así sucesivamente trocando los papeles unos y otros tal vez llegarían a convencer al público contrario de la firmeza de los ideales que predicán.

Claro está que podría darse el caso que el público saliera convencido en ambas partes y el resultado sería negativo; pero teniendo en cuenta que a lo que deben tender los oradores, si estiman en algo su honradez política, es a ilustrar en materia de ciudadanía al público ignorante, he ahí que unos seguirían con los ideales conocidos, por creerlos más firmes, mientras reconocerían otros el absurdo que pensaron hasta entonces.

Debe inculcarse al pueblo el espíritu de libertad de ideas, enseñar a cada cual los deberes y derechos que tiene para hacerlos valer en día señalado, dejarse de coacciones y, en fin, respetar la libertad y la ideología del votante. Que se trata muchas veces de individuos que no tienen voluntad propia? A esos hay que aconsejarles se abstengan de votar y procurar enseñarles los conocimientos de que carecen. Mientras el individuo no conozca perfectamente sus atribuciones, deberes, obligaciones y derechos, inhabilitarle para el voto, acto tal vez el más importante de la vida pública.

De no ser así, desgraciadamente seguiremos como siempre sujetos a partidos determinados, sacando mayoría aquellas fracciones que más corderos tengan en su rebaño, a no ser que felizmente se diera el caso que en estos dos últimos años la capacidad del individuo hubiera progresado en grado inconcebible. ¡Qué felicidad si fuera así!

Sean de derecha, de centro o de izquierda, no deben importarnos los candidatos. Todo hombre consciente debería examinar individualmente la valía de los personajes que van en candidatura, tachar aquellos que no se crea hayan de dar un rendimiento útil y entre todas las papeletas formar una con los nombres de los que merezcan a juicio de cada cual la más absoluta garantía.

Esperemos pacientemente el resultado, haciendo votos para que de las urnas salgan el día 19, para bien de España, los diputados que hayan de proporcionar a nuestra patria días de gloria y bienestar.

J. O.

SECCION LOCAL

En el tablón de anuncios del Colegio Subvencionado de esta ciudad se hallan expuestos los referentes a los derechos de matrícula para Ingreso y los cuatro primeros cursos, además de la matrícula gratuita y otro referente a provisión de Ayudantías gratuitas.

Noticias particulares nos aseguran que, de no recibirse órdenes contradictorias, el día 16 es el señalado para formalizar las matrículas, el día 20 tendrán lugar los exámenes de Ingreso y el día 31 empezarán las clases del próximo curso.

El pasado domingo debía celebrarse en esta ciudad un mitin organizado por Dreta Republicana. Debido a no poder asistir al mismo uno de los oradores, de mayor valía, que encontrándose de propaganda por Menorca no pudo venir por haber suspendido su salida el vapor, tuvo que suspenderse dicho acto.

Nos dicen que es muy posible que el martes de la próxima semana celebre dicha agrupación un acto de propaganda en el Teatro Principal.

También se ha señalado para el próximo miércoles la fecha de celebración de un mitin organizado por el grupo radical.

En el mismo tomarán parte los candidatos del partido.

Acció Republicana igualmente ha

organizado un acto de propaganda electoral que tendrá lugar el jueves las ocho de la noche en nuestro Teatro Principal.

Harán uso de la palabra, entre otros oradores, Maria Plaza y Maria Mayol.

Anoche, sin que pueda precisarse la causa, derrumbóse una parte del techo de la sala de máquinas de la Bodega Cooperativa.

Afortunadamente no ocurrió ninguna desgracia personal ni han sufrido las máquinas deterioro alguno.

En el espacioso salón de actos de «La Protectora» continuarán mañana las bailes de la serie que tiene organizada un grupo de jóvenes.

Empezará a las ocho de la noche y estará amenizado por la orquestina local Ideal Jazz.

La Jornada Universal del Ahorro

Las Cajas de Ahorro de todo el Mundo, han celebrado la Jornada Universal del Ahorro. Se trata de una jornada de un valor económico-social cada año más acusado a medida que las instituciones benéficas de ahorro adquieren mayor desarrollo y estima popular.

El 31 de octubre, desde el año 1925 en que se inició el Día Mundial del Ahorro, es en cuarenta Estados y por mediación de las seis mil "Cajas de Ahorros" adheridas a la organización

SALÓN CAJA RURAL
APARATO SONORO

BAUER

EL TRIUNFO DE LA VOZ EN LA PANTALLA

Hoy sábado 11 y mañana Domingo 12 noviembre

La joya UNIVERSAL EN POS DE UNA CONQUISTA

LA USURPADORA

por CARLOS LAEMMLE = y la mejor de CHARLEY CHASSE

LOS JUGADORES DE GOLF

De largo metraje = Totalmente hablada en español

Sábado a las 8 y media = Domingo sesión continua desde las 2'30

internacional del Instituto de Milán, una jornada de activa difusión del Ahorro por la palabra, con el ejemplo y gráficamente.

Como de costumbre, la "Caja de Pensiones para la Vejez y de Ahorros" de Cataluña y Baleares que se honra en formar parte del Comité Permanente del Instituto Internacional de Milán, coopera a la conmemoración del Día Universal del Ahorro otorgando crecido número de concesiones sociales y benéficas que favorecen, entre otros, a los antiguos imponentes viejos, a los niños de las Mutualidades Escolares y Colonias Infantiles, a los Maestros que colaboran a la obra de previsión social, a los obreros que aportan su cooperación a su retiro de vejez, a los hijos de las madres obreras afiliadas al "Instituto de la Mujer que Trabaja", a los pequeños lectores de las Bibliotecas de las Casas de Cultura, de acuerdo con el detalle inserto en las hojas editadas por la mencionada Caja.

Reunite a l' estatge social de la Caixa de Pensions per a la vellesa i d' Estalvis, els senyors Lluís Ferrer-Vidal i Soler, —Albert Bastardas i Sampere, —Josep Brangulí i Soler i Josep Maria Boix i Raspall, designats per la Comissió Executiva de l'esmentada Entitat, en la seva sessió del dia 25 del mes que som, i el senyor Enric Herrera i Codina, designat per l'Associació del Personal de la susdita Caixa, de conformitat amb l'acort de la Comissió Executiva, adoptat en l'esmentada sessió, per constituir el Jurat del Concurs Fotogràfic, convocat a primer de juliol per acort del Consell d'Administració, en la seva sessió de 28 de juny darrer, han procedit a examinar detingudament els treballs presentats al Concurs, i, després de l'oportú canvi d'impressions, han dictat per unanimitat, el següent

VEREDICTE

TEMA PRIMER

Primer premi—De dues-centes cinquanta pesetas: Núm. 47, lema "Sempre amunt".

Segons premis—De cent cinquanta pesetas: Núm. 51, lema "Sucursals"; n.º 50, lema "Acostumeu-los de petits"; núm. 37 A, lema "Studi-Revelació", i núm. 36, lema "De dalt a baix".

Tercers premis—De setanta-cinc pesetas: Núm. 37 B, lema "Studi-Estalvi"; núm. 39, lema "Estalvi"; núm. 35, lema "Cartell"; núm. 21, lema "Casal de l'Estalvi — Sallent"; núm. 37 C, lema "Studi - Previsió" i núm. 8, lema "Estalvi popular".

TEMA SEGON

Primer premi—De dues-centes cinquanta pesetas: Núm. 38, lema "Mallorca".

Segons premis—De cent cinquanta pesetas: Núm. 49 A, lema "Sallent artístic"; núm. 26, lema "Reticulas"; n.º 6, lema "Rialle de l'avior", i núm. 34, lema "Reflex—Olot".

Tercers premis—De setanta-cinc pesetas: Núm. 49 B, lema "Sallent artístic"; núm. 44, lema "Núria"; núm. 48, lema "Bell indret de St. Hilari"; n.º 16, lema "Treball marítim"; núm. 29, lema "Marina", i núm. 15, lema "Mar i cel".

I perquè consti, signen aquesta acta en el lloc i data esmentats. — Lluís Ferrer Vidal. — Albert Bastardas. — Enric Herrera. — Josep Brangulí. — Josep Maria Boix.

Cine Caja Rural

Un llamamiento que la Empresa de este Salón dirige a la afición felanigena al espectáculo cinematográfico,

Debido a que casi sin pensarlo colocamos este año el aparato sonoro en nuestro local, no ha sido posible hasta ahora, como era nuestro deseo, ultimar la programación de las películas que hemos de ofrecer al público durante la presente temporada.

En lo que más interés hemos puesto ha sido en escoger una colección de estrenos en español para proyectarlos en los treinta primeros domingos y días festivos. Y para que el público pueda darse exacta cuenta de la importancia de esta programación, relacionamos aquellas cintas para cuyo estreno ya tenemos fecha señalada:

Fruta Amarga por Juan de Landa, *Así es la vida* por José Bohr, *Susana tiene un secreto* por Rosita Diaz Gimeno, una cinta de largo metraje por Stan Laurel y Hardi, *Heroes de Tachuela, Oriente y Occidente, Carceleras, Violetas Imperiales* por Raquel Meller, *A través del Amazonas, Los tres Mosqueteros, Cheri Bibi* por Ernesto Vilches, *Una Morena y una Rubia, Te quiero no sé porqué, La Cantante de la Opera, Hollywood ciudad de ensueño, Drácula, Presidio* por Juan de Landa, *La Mujer X, Las dos Huerfanitas, Boliche* por Irusta Fugazot y Demare, *Miladi* celebrada continuación de Los tres Mosqueteros, y para un jueves repris de *La Voluntad del Muerto, Caja de la Marina, Retirario, Resurrección, Igloo, Parlez vous* por Slim Sumerville y algunas otras, todas en español.

De las que tenemos contratadas en idioma extranjero citaremos: *L. P. 1* que pro etará en breve, *Inspiración* por Greta Garbo, *Madame Butterfly* como complemento operetas tan ajenas como *El Trio de la Bencina, El Favorito de la Guardia, El Teniente del Amor, Erase una vez un vals, Bombas en Montecarlo, El Danubio Azul* y otras que no continuamos para no cansar al lector.

En taquilla queda abierto un abono para diez funciones, cuyo programa podran conocer las personas que lo soliciten.

Teatro Principa

Esta noche se presenta al público este teatro la agrupación que lleva por nombre TROUPE HISPANICA, gran atracción de la que forman parte la estrella de la canción regional y arte flamenco Niña de Linares (el alma de Andalucía), el eminente profesor de guitarra Juanito Fenollosa, la inimitable pareja de baile internacional Amorós-Valera, Jach Goodson el as de los bailarines americanos, verdadero hombre de goma, Encarnita Marín, monísima bailarina española, y Fina Valera, cupletista cómica de gran éxito.

Como complemento de esta función de Varietés se proyectará la película sonora de Clive Brook y Mirian Hopkins *24 Horas*, drama de insuperable interés.

Para el próximo domingo se puede asegurar la proyección de una película sonora en español y para los días 25 y 26 la presentación de ZARO con su nuevo espectáculo Charri-Varri.

Sastrería ALBONS FELANITX



A su distinguida clientela
y al público en general:

Participa haber recibido las
Novedades propias de la tem-
porada de invierno.

Y con el deseo de dar toda
claridad y facilidad, espere la
visita de su cliente, para que
éste se convenza de la reali-
dad en cuanto a baratura,
gancia y calidad de sus con-
fecciones.

No dejen de visitar la
Sastrería Albons

Calle Plaza, número 1

Coalició d'Esquerres Mallorquines GRAN MITINO

Dijous 16 a les vuit al TEATRE PRINCIPAL

Entre altres oradors parlarán

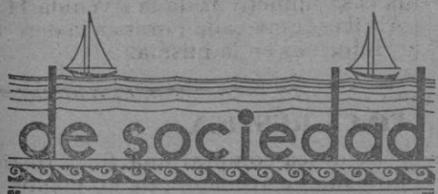
Maria Plaza X Maria Mayol

Prof. Antonio M.^a Servera

Dará en esta lecciones a domicilio de:

Piano, Solfeo, Teoría Musical, Canto y Armonía.

La a... en st... i prehta.



Con toda felicidad ha dado a luz un
robusto niño la hija de nuestro amigo
D. Rafael Estadés.

Madre e hijo gozan de envidiable sa-
lud. Nuestra enhorabuena al matrimo-
nio Oliver-Estades, extensiva a ambas
familias.

Ha estado unos días en Felanitx el
arquitecto D. Francisco Roca.



Entorn a la present
lluita electoral

Un decret del Govern de Madrid
convoca eleccions per a Diputats al
Parlament Espanyol. Tant que havia
estat suspirat... per qui establien
un divorci entre el país y las Consti-
tuents...! Corolari d' això es el movi-
ment o millor agitació dels Partits po-
litics: en mols de cassos fóra més exacta
dir agitació dels capdevaners i arri-
vistas de les distintes agrupacions.

I aquí no son una excepció. I tant-
mateix el panorama politic a Mallorca no
és, ni de bon troç, el que nosaltres vol-

... i de ideal, al qual ens devem, és des-
concertant l'actitut de certs partits. No
parlem dels radicals i de la seva candi-
datura tant fortament amarada de fo-
rsterisme. ¿Què podem esperar d'ells?
Però hi ha altres partits que pel nom
que porten i pels ideals que s'atribuei-
xen, venien obligats a seguir un cami
molt distint al que s'han senyalat en
aquesta lluita electoral per a diputats
al Parlament Espanyol. La seva actitut
d'ara és una traïció a la causa que di-
ven defensors i als nostres sentiments
autonomistes, compartits per molts
dels seus propis afiliats. Una vegada
més les conveniencies electorals fan
oblidar a les persones i als partits, als
quals em refereixo, els deures patriò-
tics. Ho lamentem.

El nou Parlament espanyol serà el
que es vulga. Però deure nostre és
procurar fer-lo apte per a poder rebre
les voluntats autonòmiques de Galiza
i Euskadi que tindran votat el seu Es-
tatut a l'hora de constituir-se el nou
Parlament. Tot el que no sia servir
aquesta possibilitat que representa a
l'ensens la possibilitat del triomf de
les nostres reivindicacions, és, als nos-
tres ulls, un suïcidi. I és de dolbre que
sia el Partit Regionalista... ¡us descon-
nec, Joan Estelrich! i aquell grapat de
patriòtes (així'ls creiem) del Centre
Autonomista, que s'entesti en portar
al Parlament espanyol dos Diputats a
les ordres de Joan March, el tradicion-
nal enemic de les autonomies, i altres
dos a les ordres dels centralistes, no-
bles quebrats, de la «Unión de Dere-
chas». I tant de bó que el representant
d'aquest partit sia un autèntic regiona-
lista! Entretant sia desconegut, per-
meteu-me que ho dubti. El Partit Re-
gionalista ens ha traït. Aquesta seva
actuació, com diria el poeta

«no té l'arrel que del terror dels avis
ne beu saba llegítima».

Aquesta actuació sí, que

«és l'Esfinx sempre enigmàtica
que posa obscur lo clar, i per profun-
vol vendre coses térboles». [des

Pels fruits els coneixereu... Viu con-
trast d'aquests propòsits descrits i que
blasmen, és el procedir d'Acció Repu-
blicana de Mallorca. La nostra enhora-
bona. Ella ha volgut refermar i apro-
fundir la seva essència i contingut au-
tonomista. Ha fet honor i ha escoltat
les veus de la Pàtria que sent ànsies
renovadores, reivindicadores y desen-
ganys dels camins vells que porten a
la colonització, al otorgar la seva re-
presentació a Na Maria Mayol i a n'En
Francesc Carreras. Dos noms pléns d'
esperances: d'En Francesc Carreras és
garantia la seva actuació durant el bi-
ni republicà; ell ha viscut per Mallorca
i això ha fet que, mai com en aquests
dos anys, ens haguessen vists afavo-
rits pels Governes de Madrid. I si això
fos poc. Ell en les Corts Constituents,
votà integralment la voluntat de Cata-
lunya estricta. De Na Maria Mayol és
garantia tota la seva vida: la nostra
llengua ha rebut honor d'aquesta poe-
tessa. La nostra cultura n'ha rebut un
impuls seriós. Les nostres flors el culte
i la categoria que es mereixen. Les no-
ies de Sòller, l'amor del seu cor i la
previsió i organització del seu cervell.
Es digne d'imitar l'organització del Fo-
ment de la Cultura de la Dona, del
qual n'es l'ànima Na Maria Mayol.
D'ella tota Mallorca n'està orgullosa
perque en tot moment ha estat la do-
na racial mallorquina

«que té saba d'alzina
i ossam de talaiot».

Acció Republicana de Mallorca re-
cull els batecs de la Pàtria amb aquest
gest gentilíssim. D'això ens felicitem.
Molt bé i avant sempre per aquest ma-
teix camí.

Davant aquestes eleccions, els que
estimen Mallorca i totes les seves au-
tèntiques coses, abans que res, tenim
ja el camí traçat. ¿Hi haurà encara qui
ho dupti? Seria de cecs i de traidors.

El vinent dia 19, la nostra causa s'ha
de traduir en una actuació ciutadana.
Els lirismes... per a les hores d'oci.

JOAN SANXO

COTISACIONS que mos facilita la
casa comercial de Salvador Piña.

Bassó propietari	(quintá)	128'00
Metles	(Hl.)	40'00
Blat	(cortera)	27'00
Xexa		30'00
Ordi		14'00
Civada		11'50
Faves per cuinar	(Hl.)	26'00
» ordinaries		22'00
Ciurons		30'00
Pesols		20'00
Guixes		00'00
Vessó		30'00
Garroves	(quintá)	4'00
Mais	(100 Kls.)	41'00
» petit		43'50



Inscripciones durante la semana

Matrimonios:
Dia 4.—Guillermo Bauzá Martí con
Maria Cabrer Vicens de 25 y 19 años,
solteros.

Nacimientos:
Dia 6.—Maria Ar'igues Juliá hija de
Miguel y Maria.

Dia 8.—Gabriel Oliver Estades hijo
de Gabriel y Maria.

Dia 8.—Juan Forteza Fuster hijo de
Juan y Teresa.

Dia 9.—Maria Rosselló Mestre hija
de Pedro y Catalina.

Defunciones:
Dia 6.—Antonio Garau Rosselló, de
66 años, viudo.

Dia 7.—Coloma Artigues Vicens, de
80 años, viuda.

Dia 7.—Sebastian Obrador Burgue-
ra, de 80 años, viudo.

Farmacia de turno

DON JUAN ARTIGUES

Fuente



En el Ayuntamiento

Sesión ordinaria
celebrada el día 4 de Noviembre

La presidió el señor Alcalde acciden-
tal D. Pedro Massutí Alzamora, con
asistencia de nueve concejales.

Se aprobó el acta de la sesión anter-
rior.

Se enteró la Corporación de haberse
recaudado por el arbitrio Consumo de
carnes, la cantidad de 431 ptas. 75 cts.

Se aprobaron las instancias de obras
de los vecinos Magin Vidal Vaquer,
Antonia A. Grimalt Alou, Gabriel Ig-
nacio Jordá y Simón Andreu Vadell.

Se expuso a efectos de reclamación
una solicitud de José Masot Novell que
desea instalar en la calle de Jaime I n.º
8 un motor de elevación de aguas.

Se aprobaron varias cuentas de gas-
tos de este Municipio.

Dióse cuenta de las inspecciones y
servicios practicados por los Médicos
municipales, Aparejador de Obras y
Veterinario Sr. Obrador.

Se aprobaron los extractos de acuer-
dos adoptados por este Ayuntamiento
durante el mes de Octubre.

Fué leído el proyecto de presupe-
sto municipal ordinario para el próxi-
mo ejercicio de 1834, que ha estado ex-
puesto al pública en forma reglamen-
taria a efectos de reclamación, no pre-
sentándose ninguna. Discutidos cada
uno de los capítulos, artículos y con-
ceptos que comprende dicho presu-
puesto, encontrándolos conforme con
los servicios y obligaciones a cargo de
la Corporación Municipal, así como
los recursos para cubrir aquellas aten-
ciones, se acordó prestar aprobación a
dicho presupuesto, y que se exponga
al público a efectos de reclamación por
espacio de quince días y se eleve a su-
perior aprobación de la Delegación de
Hacienda de esta provincia.

Se acordó pasara a informe de la
Junta Local de Sanidad una solicitud,
memoria y planos suscritos por Anto-
nio Mestre Masot, que desea dedicar
el edificio que posee en la calle de Le-
vante n.º 16 a Matadero particular pa-
ra el sacrificio de cerdos y elaboración
de embutidos.

Y se levantó la sesión.

AYUNTAMIENTO DE FELANITX

EDICTO

Aprobado por el Ayuntamiento en
sesión de hoy el presupuesto ordinario
formado para el próximo ejercicio de
1934, queda expuesto al público a efec-
tos de reclamación por término de 15
días contados desde el siguiente al de
la inserción de este anuncio en el B. O.
de esta provincia, de conformidad a lo
dispuesto en el artículo 300 del vigente
Estatuto Municipal y párrafo 4.º del
art.º 5.º del Reglamento de Hacienda
Municipal.

Lo que se hace público para general
conocimiento.

Felanitx 4 noviembre de 1933.—El Al-
calde accidental, P. Massutí.

EDICTO

Habiendo solicitado el vecino José
Masot Novell autorización para colo-
car un motor elevador de aguas de 3/8
de H. P. en la casa de su propiedad
sita en la calle de Jaime I n.º 8

Queda expuesta esta petición al pú-
blico a efectos de reclamación en la
Secretaría de este Ayuntamiento du-
rante el improrrogable plazo de quin-
ce días.

Felanitx 8 Noviembre de 1933.—El
Alcalde accidental, P. Massutí.



Verdadera ganga en aparatos de Radio

LA INSTALACIÓN DE MODA **SUPERHETERODINO**

DE CINCO VÁLVULAS

Marca **ATWATER KENT**

Su economía lo pone al alcance de todas las familias

Un gran aparato en un mueble pequeño

MODELO 1933

Felanitx: Droguería Vda. de Juan Piña - Plaza, 18.

SALÓN PARA SEÑORAS **MESTRE**

Ondulación Marcel y al agua - Especialidad en Permanentes
Tintes y decoloraciones - Masaje - Manicura - Depilación
Salón independiente para Señoras

Calles de Cuatro esquinas y Fermín Galán

TALLERES MECÁNICOS de **Cayetano Ibañez** Especialidades Mecánicas

Construcción y reparación de toda clase de maquinaria agrícola e industrial

Tornería / Fresage de engranajes / Rectificación de piezas

SOLDADURAS AUTÓGENAS DE TODOS LOS METALES

Sembradoras de habas con esparcidoras de abono y de cereales,
a precios de liquidación

Mis trabajos son garantía de buen funcionamiento, contando con personal apto y maquinaria moderna para efectuar cualquier reparación rápida y económica.

Paseo de Ramón Llull, 30 y 32 - Teléfono 61 - Felanitx

INTERESANTE

Si quereis comer **CHOCOLATES** de calidad inmejorable y económicos, pedid siempre los chocolates marca

JUNCOSA

De venta en la mayoría de tiendas de esta localidad.

Consumidores: No dejarse engañar por clases similares.

Exigid la marca que va estampada en todos los envoltorios.

PARTIDOS MEDICOS

en combinación con

RAYOS X, DIATERMIA, RAYOS ULTRA VIOLETA, RAYOS INFRA-ROJOS,
ESTUFA BIER, CORRIENTES ELECTRICAS, CISTOSCOPIO,
LABORATORIO, OPERACIONES

Los realiza el

Dr. ERNESTO BELTRAN

GUILLERMO BENNASAR (Funió)

PINTOR, DECORADOR Y EMPAPELADOR

Taller: Obispo Puig, 30 D.º (frente 4 Esquinas) FELANITX

Mutualidad Agrícola Mallorquina

SEGUROS AGRÍCOLAS

Representante en Felanitx: Manuel de Luque, -- Rocaboira, 4

Tipografía Felanigense

Impresos de
toda clase

Talleres Mecánicos **Antonio Andreu**

Paseo Ramón Llull, 24 a 28 -- Teléfono 7

FELANITX (Mallorca)

Construcción Motores marinos y terrestres de 2 y medio H. P.

(Sub-agencia motores «Junkers»)

Motores - Automóviles - Maquinaria Agrícola
Sembradora Cultivadora «L MS PRACTICA»
Sembradora Abonadora de habas y demás legumbres

"ANDREU"

RECTIFICACION PIEZAS

Fresage de Engranajes - Soldadura autógena de todos los metales

REPARACIONES GENERALES

Especialidad en monturas para embarcaciones - Carga de acumuladores
Coches de ocasión - Presupuestos gratis

Tapicería de coches

De todos modelos. Especialidad en equipos para Sedan, cristales, cortinas disparo, alfombras, redecillas, sombrereras, fundas, paños, lonas, pieles para forros nuevos, pasamanería, muelles, pinturas, celuloide para capotas.

Existencia de miraguano y todo lo relacionado con el confort. - Carrocerías usadas.

Se hacen asientos con muelles para carretonet.

Presupuestos y muestrarios gratis.

DAMIAN MAS

Avenida 14 Abril / 9 y 14.

FELANITX. - (MALLORCA)

RADIO

al alcance de todos: 350 pts.

TIFANI-TONE - 4 lámparas.

Es muy sensible, con un volumen muy fuerte y un tono lleno y claro.

Emplea las nuevas lámparas grandemente mejoradas y los últimos adelantos de la ingeniería.

Por su tono fino y claro y su selectividad es comparable a los aparatos de doble número de lámparas y que valen tres o cuatro veces más.

Este aparato, cuando está debidamente instalado, tiene un alcance de 300 a 600 millas.

Por su tamaño reducido puede instalarse en cualquier parte.

Puede oirse todos los días en al DROGUERIA CAN POLLA de Miguel Mestre, calle de Nuño Sans - 10,

¡Atención!

En la Droguería de la Vda. de Juan Piña (C'as Torné) se reciben encargos para el electricista Antonio Batle, como también se encontrarán aparatos eléctricos y toda clase de material a precios sumamente económicos.

Malacate (Bogit)

Se vende barato en casa de Estarellas, calle March.

Se desea vender

una casa, tanto al contado como a plazos, situadas en la calle Bellpuig. Para informes, calle Mayor, 40.

SE VENDE

la casa número 22 da la Avenida 14 de Abril esquina calle Forats a la derecha. Informes en la misma.

FINCA RÚSTICA

Se desea comprar una finca rústica, poblada de arbolado, de no menos de dos cuarteradas de extensión y a distancia que no exceda de 3 kilómetros de la población.

Pídanse informes a Antonio Gayá, casino Ca'n Manuel.

PORTLAND

CASEROS!

No empeceis vuestras obras sin consultar

LORENZO NICOLAU JUSAMA

Avenida 14 Abril, 35 - (Antes Huertos)

FELANITX

PORTLAND

Fábrica de Cementos, Bloques y Mosaicos

La Industrial Felanigense

MASSUTI FUSTER Y C.ª S. en C.

Carretera Porto-Colom / Felanitx - (Mallorca)

Tipografía Felanigense